



Consejo Económico y Social

Distr. general
23 de septiembre de 2022
Español
Original: inglés

Período de sesiones de 2022

23 de julio de 2021 a 22 de julio de 2022

Serie de sesiones de alto nivel

Acta resumida de la 32ª sesión

Celebrada en la Sede (Nueva York) el lunes 18 de julio de 2022 a las 15.00 horas

Presidente: Sr. Kelapile (Botswana)

Sumario

Tema 5 del programa: Serie de sesiones de alto nivel sobre el tema “Reconstruir para mejorar después de la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19) y al mismo tiempo avanzar hacia la plena implementación de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible” (*continuación*)

- b) Diálogo normativo de alto nivel sobre las tendencias y escenarios futuros relacionados con el tema del Consejo y los efectos a largo plazo de las tendencias actuales

Debate interactivo: “Mirando hacia adelante: actuar hoy para asegurar un futuro mejor”

- a) Reunión ministerial del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo Económico y Social (*continuación*)

Aprobación del proyecto de declaración ministerial de la serie de sesiones de alto nivel del período de sesiones de 2022 del Consejo Económico y Social y del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo

Clausura de la serie de sesiones

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán presentarse en uno de los idiomas de trabajo. Deberán presentarse en un memorando y también incorporarse en un ejemplar del acta. Las correcciones deberán enviarse lo antes posible a la Jefatura de la Sección de Gestión de Documentos (dms@un.org).

Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (<http://documents.un.org>).



Se declara abierta la sesión a las 15.00 horas.

Tema 5 del programa: Serie de sesiones de alto nivel sobre el tema “Reconstruir para mejorar después de la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19) y al mismo tiempo avanzar hacia la plena implementación de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible” (continuación) (E/2022/57)

b) Diálogo normativo de alto nivel sobre las tendencias y escenarios futuros relacionados con el tema del Consejo y los efectos a largo plazo de las tendencias actuales (E/2022/58 y E/2022/60)

1. **El Presidente** dice que la elaboración de modelos tecnológicos, climáticos y demográficos brinda escenarios con base empírica que ayudan a imaginar futuros distintos. Como se indica en el informe del Secretario General titulado “Nuestra Agenda Común” (A/75/982), es necesario adoptar políticas a largo plazo y entrar en una dinámica de colaboración multilateral orientada a reconstruir para mejorar, implementar la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible y prolongar el desarrollo sostenible hasta mucho después de 2030.

2. **El Sr. Liu Zhenmin** (Secretario General Adjunto de Asuntos Económicos y Sociales) declara que la previsión y la preparación son una ciencia y un arte. En el Antropoceno las acciones y reacciones se dejan sentir a escala planetaria. Fenómenos como el envejecimiento de la población, el cambio climático y la evolución tecnológica interactúan con crisis repentinas, como pandemias y guerras, y producen resultados inesperados. Es difícil, pero acuciante, comprender esas interacciones tan complejas con miras a formular políticas adecuadas. Si bien es imposible saber con certeza cuál será la próxima crisis, la comunidad internacional debe invertir en la mejora de sus habilidades de previsión. Afortunadamente, la comunidad internacional tiene a su disposición gran cantidad de datos, mejor capacidad analítica y espacios de diálogo establecidos.

3. El Departamento de Asuntos Económicos y Sociales recopila datos normalizados y difunde estadísticas globales. También lleva a cabo una innovadora labor con macrodatos a través del Foro Mundial de Datos de las Naciones Unidas. Además, su trabajo con sistemas de información geoespacial incrementa la capacidad nacional para trabajar con dichos conjuntos de datos y elaborar modelos para el desarrollo sostenible más precisos. A pesar de las mejoras de los últimos años, siguen existiendo lagunas en los datos procedentes de todos los ámbitos de los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Es necesario

fortalecer las capacidades estadísticas de los países en desarrollo para mejorar la previsión estratégica en todos los niveles.

4. El Departamento prepara una serie de informes anuales que proporcionan estadísticas demográficas que sirven de base para la elaboración de todos los escenarios. En el informe *World Population Prospects* de 2022 se estima que, para finales de año, la población mundial alcanzará los 8.000 millones. En el *World Social Report*, que se publicará ulteriormente en 2022, el Departamento examina el impacto socioeconómico del envejecimiento de la población con el fin de fundamentar la labor de políticas que se lleva a cabo con el proyecto Cuentas Nacionales de Transferencias, un grupo de instituciones de investigación diseñado para apoyar a los responsables de las decisiones en más de 90 países. Cada año, el Departamento publica su principal informe, *World Economic Situation and Prospects*, para exponer las expectativas a corto plazo, basadas en una intensa elaboración de modelos nacionales. Otros trabajos realizados por el Departamento en materia de energía, cambio tecnológico y desarrollo sostenible también se basan en gran medida en la elaboración de modelos. En esta línea de trabajo son necesarias sólidas competencias técnicas, pero también es importante colaborar con los responsables políticos, la sociedad civil y otras partes interesadas para lograr el cambio.

Debate interactivo: “Mirando hacia adelante: actuar hoy para asegurar un futuro mejor”

5. **El Sr. Najam** (Decano emérito y Profesor de Relaciones Internacionales y Tierra y Medio Ambiente de la Escuela Pardee de Estudios Internacionales de la Universidad de Boston), moderador, manifiesta que la comunidad internacional debe mirar hacia el futuro con el fin de medir el estado de preparación para los escenarios probables y pensar en crear un futuro mejor. Se está acabando el tiempo para imprimir un cambio antes del plazo de 2030. El orador insta a las partes interesadas a ampliar sus miras para examinar la huella que dejará el año 2030 en las generaciones futuras.

6. **El Sr. Rao** (Profesor Asociado de Sistemas Energéticos de la Escuela de Medio Ambiente de la Universidad de Yale e Investigador Superior del International Institute for Applied Systems Analysis), panelista, está preocupado por la gran desconexión existente entre la tendencia mundial actual y las medidas necesarias para estabilizar el cambio climático y lograr la igualdad y los Objetivos de Desarrollo Sostenible. El Grupo Intergubernamental de Expertos sobre el Cambio Climático señaló en su sexto informe de evaluación que en la década anterior a la pandemia

de COVID-19 las emisiones habían sido las más altas de la historia; si bien las emisiones disminuyeron en el momento de mayor intensidad de la pandemia, ahora están volviendo a aumentar y el planeta va camino de superar los umbrales de temperatura convenidos en el Acuerdo de París sobre el Cambio Climático.

7. A pesar de que la pobreza de bajos ingresos ha disminuido notablemente en los últimos años, el nivel de vida ha aumentado con lentitud, en especial en cuanto al acceso a equipos de cocina de combustión limpia, agua, saneamiento, vivienda adecuada y transporte motorizado. De hecho, la mayor parte del crecimiento económico de los últimos decenios ha aumentado la riqueza sin mejorar el nivel de vida general.

8. Sin embargo, en investigaciones recientes se ha demostrado que estabilizar el cambio climático es compatible con erradicar la pobreza. El crecimiento energético necesario para que todos disfruten de un nivel de vida digno requeriría solo una mínima parte de la demanda mundial de energía de un año. La mitad de la energía necesaria para elevar el nivel de vida debe destinarse a construir viviendas seguras e infraestructuras de transporte, sobre todo en las ciudades emergentes de los países en desarrollo. En los países de ingreso bajo y mediano las medidas más importantes de erradicación de la pobreza con bajas emisiones de carbono son el aumento del transporte público, el refuerzo de las viviendas públicas con materiales sostenibles y el fomento de la diversidad alimentaria. Dar prioridad a esos servicios básicos utilizando recursos compartidos reduciría el crecimiento de las emisiones.

9. El Grupo demostró en su informe que en los países industrializados existe gran potencial de reducción de las emisiones mediante cambios en la demanda. La guerra en Ucrania ha sido una llamada de atención sobre la dependencia del petróleo. Hay que reducir la demanda de energía mediante la mejora de las condiciones de los edificios, el fomento del ahorro y la subvención de aparatos eficientes, como las bombas de calor. Por ejemplo, si los europeos bajaran sus termostatos en casa un grado durante el invierno, podrían eliminar un mes de importaciones de gas ruso. La disminución del consumo de carne, el teletrabajo, la construcción de casas más pequeñas, la compra de automóviles más pequeños, el reciclaje y el uso compartido de artículos son otras opciones de consumo que podrían ayudar a reducir la demanda de energía.

10. Los indicadores nacionales de progreso deberían tener en cuenta no solo el crecimiento económico, sino también el bienestar y el impacto ambiental. Quienes

formulan políticas deberían procurar comprender mejor las deficiencias en la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible y las razones por las cuales el nivel de vida está mejorando de forma tan lenta en comparación con los índices de riqueza. Si el crecimiento se lograra de forma equitativa utilizando recursos compartidos, se podría mejorar el bienestar y, al mismo tiempo, reducir el crecimiento energético y mitigar el cambio climático.

11. **La Sra. Hasegawa** (Profesora Asociada de la Facultad de Ciencias e Ingeniería de la Universidad Ritsumeikan del Japón), panelista, declara que, a pesar de que es necesaria una rápida acción climática, las políticas estrictas de mitigación climática comportan el riesgo de aumentar el hambre en el mundo si se aplican de forma uniforme en todos los sectores y regiones. Los conflictos entre los altos precios de los alimentos y los bajos niveles de ingresos, así como la energía necesaria para producir determinados cultivos, podrían tener repercusiones negativas. Por lo tanto, es importante manejar sectores como la agricultura de forma independiente, considerar los posibles impactos adversos de las políticas de mitigación climática y aplicar medidas complementarias para reducir esos impactos.

12. Si bien el hambre en el mundo disminuyó hasta 2014, desde entonces ha ido en aumento debido a la recesión económica mundial, los conflictos y la pandemia de COVID-19. No estamos en camino de alcanzar la meta “hambre cero” de los Objetivos de Desarrollo Sostenible. A menudo se propone aumentar la producción de alimentos como solución al hambre en el mundo; sin embargo, ese enfoque podría acarrear riesgos para el medio ambiente relacionados con el desarrollo territorial, la deforestación y el aumento del uso de agua y fertilizantes. El equipo de la oradora ha demostrado en sus investigaciones que si el consumo de alimentos en todo el mundo aumentara hasta el nivel actual de los países desarrollados sin mejoras en el sistema de distribución de alimentos, la producción de alimentos se incrementaría en un 20 %. Por el contrario, si el apoyo alimentario intensivo dirigido únicamente a los pobres se combinara con políticas para reducir los efectos ambientales adversos de la producción de alimentos, dicha producción se reduciría en un 9 %, lo cual limitaría el impacto ambiental negativo. Por lo tanto, hay que desarrollar estrategias integradas para satisfacer las necesidades alimentarias, hacer que la distribución de los alimentos sea más igualitaria y reducir la pérdida de alimentos y el consumo excesivo.

13. Se ha calculado que los fenómenos climáticos extremos serán responsables de que entre un 11 % y un 36 % adicional de la población mundial pase hambre en

2050. Si bien la actual reserva mundial es suficiente desde el punto de vista cuantitativo para hacer frente incluso a los peores escenarios, muchas reservas regionales de alimentos serán insuficientes. Por ejemplo, la cantidad de alimentos necesaria para compensar la inseguridad alimentaria derivada de los fenómenos climáticos extremos en Asia Meridional equivaldría a una cantidad tres veces superior a aquella de las reservas alimentarias de la región. Por lo tanto, hay que proporcionar ayuda alimentaria dirigida a los pobres, los países deben invertir en reservas alimentarias nacionales y la comunidad internacional debe contribuir a la ayuda y al comercio alimentario internacional.

14. **La Sra. Tapanainen-Thiess** (Secretaria General del Informe del Gobierno sobre el Futuro y Grupo de Previsión del Gobierno dependiente de la Oficina del Primer Ministro de Finlandia), panelista, declara que Finlandia lleva tomando decisiones orientadas al futuro y examinando los impulsores del cambio desde hace casi 30 años. El Informe del Gobierno sobre el Futuro se presenta en cada legislatura desde 1993. Los 12 ministerios contribuyen a la elaboración del informe y participan en la preparación de escenarios para examinar las perspectivas de futuro hasta 2040. A su vez, desde 2017 el Comité para el Futuro estudia en cada legislatura la implementación de la Agenda 2030. Además, se han entablado 50 diálogos con ciudadanos de todo el país para apoyar la preparación y elaborar planes de desarrollo alternativo.

15. El trabajo de previsión intergubernamental apoya el aprendizaje continuo dentro de los ministerios y ayuda a asegurar que las diferentes generaciones reciban un trato justo e igualitario. El trabajo de preparación de escenarios da lugar a posibles vías de desarrollo, en lugar de a predicciones sobre el futuro; resulta útil cuestionar las suposiciones existentes y practicar para el futuro. Las decisiones que se han contrastado con diferentes hipótesis de futuro tienen más probabilidades de resistir el paso del tiempo y dar lugar a estrategias sólidas y resilientes. Los escenarios alternativos deben proteger el crecimiento sostenible y la base de financiación de la sociedad del bienestar, al tiempo que mitigan el cambio climático, combaten la pérdida de diversidad biológica, promueven la paz, la estabilidad, el bienestar, la democracia y los derechos humanos, y aseguran que la transición a una economía con bajas emisiones de carbono sea equitativa. El resultado de la planificación de escenarios no es una imagen más precisa del futuro, sino una mejor reflexión en el presente y una conversación estratégica continua.

16. **La Sra. Van der Elst** (Directora General de la organización Policy Horizons Canada, del Gobierno del

Canadá), ponente principal, interviene por videoconferencia y dice que la consecución de los objetivos establecidos en la Agenda 2030 requerirán de solidaridad internacional, multilateralismo y acción global. El marco de la Agenda 2030 se basa en el supuesto de que los Objetivos de Desarrollo Sostenible solo pueden alcanzarse con un amplio nivel de desarrollo tecnológico compartido en un mundo abierto. Aunque ese es un futuro deseable, es importante prepararse para todos los futuros posibles, como la aparición de una fuerte competencia geotecnológica.

17. También es importante tener en cuenta las posibles consecuencias imprevistas de la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible, que dependerá en gran medida de la innovación y la aplicación tecnológica. Mayor dependencia tecnológica significa también mayor dependencia de infraestructuras frágiles. Por último, hay que tener en cuenta los futuros que no necesariamente se ajustan al marco abierto y solidario previsto en la Agenda 2030.

18. **La Sra. Patterson** (Directora de Integración de los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la Red Global de Políticas del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo), ponente principal, dice que el mundo se enfrenta a una elección entre la acción colectiva y el suicidio colectivo, tal como declaró el Secretario General en relación con la acción climática. No basta con acelerar los esfuerzos: se deben imaginar posibilidades y construir infraestructuras conectivas que faciliten la inversión en las medidas necesarias. Durante la pandemia de COVID-19, el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo trabajó en una iniciativa para calcular el impacto de la COVID utilizando escenarios futuros elaborados por expertos en políticas interdisciplinarias. Uno de los escenarios se correspondía con la situación actual de la COVID-19 y reproducía los impactos que la pandemia produciría en la pobreza, el hambre y la economía hasta 2050. En un escenario de grandes daños, las tasas de mortalidad eran mayores y el impacto económico, más prolongado. En un tercer escenario, los esfuerzos se concentraban en la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible a través de la adopción de 48 medidas de políticas ambiciosas pero probadas; los resultados finales superaban la trayectoria prevista antes de la pandemia.

19. No es posible ni deseable volver a 2019: hay que crear escenarios para prever diferentes posibilidades y las diversas concesiones que podría implicar la Agenda 2030. La ciencia ha demostrado que cuando las personas consideran el próximo decenio son más creativas y optimistas que cuando se enfocan en el presente. Por lo tanto, es fundamental mantener una perspectiva basada en la evidencia, pero esperanzadora. La investigación

realizada por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo está a disposición de todos, sobre la base del principio de acceso democrático a los escenarios futuros. Tomar en consideración no solo los promedios internacionales, sino también las realidades nacionales, ofrece la mejor oportunidad de emprender medidas fructíferas y orientadas a los objetivos.

20. **El Sr. Shank** (Director de Promoción de Carbon Neutral Cities Alliance), ponente principal, dice que, según el *Edelman Trust Barometer 2022*, en muchas partes de su país, los Estados Unidos de América, la población está armada y enfadada, y 6 de cada 10 personas afirman que la desconfianza es su actitud por defecto. En todo el mundo, el 64 % de la población declara no poder mantener una conversación civilizada con personas con las que no está de acuerdo. Por lo tanto, para que la recuperación de la pandemia pueda tener lugar al tiempo que se implementa la Agenda 2030, es necesario contrarrestar el descontento, la privación de derechos, la desconfianza y la desafección rompiendo con los precedentes. La comunidad mundial debe abrazar la incomodidad y abandonar los antiguos modelos que no han funcionado. Siguiendo el ejemplo dado por el Secretario General y la Directora Ejecutiva del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente en la reunión internacional titulada “Estocolmo+50: un planeta sano para la prosperidad de todos: nuestra responsabilidad, nuestra oportunidad”, celebrada en junio de 2022, es necesario utilizar un lenguaje que cambie el *statu quo* e implique a todos los miembros del público en la construcción del futuro.

21. **El Sr. González Reyes** (Director del Consejo Nacional de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible de México), ponente principal, interviene por videoconferencia y dice que la mayoría de las desigualdades que ha puesto de manifiesto la pandemia de COVID-19 se remontan a la época de la colonización y han sido exacerbadas por cuatro décadas de codicia rapaz y desregulación indiscriminada. La pobreza y la desigualdad persisten, y la capacidad de llegar a los más vulnerables en tiempos de crisis disminuye.

22. El Gobierno de México ha decidido dar prioridad a los pobres. Para generar los recursos necesarios, ha eliminado los gastos de funcionamiento excesivos y ha recuperado el control de los recursos públicos que habían sido acaparados para fines privados. A través del diálogo, el Gobierno se asegura de que las empresas pagan los impuestos que les corresponden. También ha mejorado las infraestructuras educativas y sanitarias en zonas remotas y actualizado las prácticas agrícolas promoviendo la agroecología. México apoya una transición global justa hacia el desarrollo sostenible que abra las puertas a diferentes respuestas nacionales

basadas en las responsabilidades históricas y en las capacidades existentes, que varían mucho entre los países del Norte Global y del Sur Global. La solidaridad, la justicia y la equidad serán necesarias para hacer frente a las diferentes cargas y deudas de los distintos países. El mayor reto es ideológico y político, no tecnológico: los Estados deben recuperar su capacidad de garantizar el bienestar de su población, especialmente en tiempos de crisis.

23. **El Sr. Abdullah** (Ministro de Asuntos Exteriores de Malasia), representante ministerial, interviene por videoconferencia y dice que los principales retos a los que se enfrenta el mundo son el cambio climático, la tecnología y la reforma de la arquitectura internacional. Hoy en día la arquitectura internacional no es ni inclusiva ni justa, lo que da lugar a muchos desequilibrios. La tecnología podría hacer evolucionar los Gobiernos y la legislación. Como consecuencia de la pandemia han surgido nuevos tipos de trabajo y los empresarios se han visto obligados a adaptarse. Seguirán produciéndose transformaciones, y cambiar de trabajo con frecuencia, trabajar a tiempo parcial y estar pluriempleado serán parte de la nueva normalidad.

24. Los Objetivos de Desarrollo Sostenible son el documento más completo acordado a nivel mundial, pero es importante adaptar los Objetivos al contexto local para que no parezcan un concepto ajeno desarrollado por las Naciones Unidas. Los Objetivos se integraron en el 12º Plan de Malasia, y se integrarán en el 13º. Además, Malasia cuenta con un grupo parlamentario compuesto por 30 diputados de todos los partidos que ayuda a llevar los Objetivos a todos los rincones del país.

25. **La Sra. Kereng** (Ministra de Medio Ambiente, Conservación de los Recursos Naturales y Turismo de Botswana), representante ministerial, dice que la experiencia de la pandemia de COVID-19 ha ilustrado la necesidad de incorporar la resiliencia en todas las políticas, leyes y planes. Botswana debe estudiar sus propios recursos antes de recurrir a recursos externos. El Gobierno de Botswana busca acometer reformas políticas y legales que sean resilientes y transformadoras y gocen de apoyo político con el fin de reorientar las prioridades nacionales de desarrollo. Durante la pandemia, emprendió un plan de recuperación económica para racionalizar los ministerios, armonizar los sectores, replantear las prioridades presupuestarias y centrarse en los sectores clave para el crecimiento del empleo. Es fundamental que ese proceso se base en la rendición de cuentas del Gobierno, la inclusividad y el apoyo popular.

26. Botswana promueve la utilización sostenible de los recursos naturales para crear puestos de trabajo y luchar contra la pobreza. También invierte en investigación y desarrollo para encontrar soluciones propias. Los esfuerzos de protección del medio ambiente deben estar centrados en las personas. Si bien la creación de capacidades será útil más adelante, primero es necesario que Botswana establezca vínculos a nivel interno entre los jóvenes, las mujeres, la sociedad civil, el sector privado, la investigación y el mundo académico. Los Objetivos de Desarrollo Sostenible y la Agenda 2030 proporcionan todos los componentes necesarios para un cambio transformador, pero Botswana debe reforzar sus protecciones, servicios y sistemas a nivel local antes de participar en el espacio internacional.

27. **El Sr. Smyth** (Ministro de Estado del Departamento de Gasto Público y Reformas de Irlanda, competente en materia de Contratación Pública y Administración Electrónica, con especial responsabilidad en Comunicaciones y Economía Circular), representante ministerial, declara que durante la pandemia el miedo y la falta de conocimiento científico llevaron a la introducción de muchos productos con envasado desechable. La respuesta del Gobierno de Irlanda fue aprobar una ley de economía circular que hizo posible gravar o prohibir esos productos. Dicha ley se basó en otra aprobada 20 años antes para gravar las bolsas de plástico que redujo el uso de dichas bolsas en un 95 %. Las empresas se resisten a la ley de economía circular, que les obligará a separar sus residuos. Sin embargo, estos cambios presentan enormes oportunidades para la innovación, el desarrollo sostenible y la inclusión social.

28. Es necesario hacer frente a las desigualdades de la economía lineal tradicional, en la que el Norte Global depende de los productos extraídos de las minas del Sur Global —lo cual causa muchos problemas sociales y de derechos humanos, así como daños ambientales— y luego envía sus residuos de vuelta al Sur Global para su procesamiento. En una economía circular los residuos se tratan como un recurso y no como una carga. Eliminar la dependencia de los productos desechables es un camino hacia la prosperidad sostenible.

29. **El Sr. Poudel Chhetri** (Nepal) manifiesta que, si los países pobres reducen la producción de cultivos para mitigar los efectos del cambio climático, se generarán hambrunas y pobreza. Por lo tanto, pregunta si la reducción de la producción de cultivos debe aplicarse solamente en los países desarrollados y ricos, o también en los países pobres.

30. **El Sr. Rao** (Profesor Asociado de Sistemas Energéticos de la Escuela de Medio Ambiente de la Universidad de Yale e Investigador Superior del International Institute for Applied Systems Analysis) dice que los ejercicios de desarrollo de escenarios futuros solo son valiosos si representan las realidades actuales de forma precisa; por lo tanto, es necesario incrementar las capacidades para tener en cuenta las condiciones locales de las poblaciones y los países infrarrepresentados.

31. **La Sra. Hasegawa** (Profesora Asociada de la Facultad de Ciencias e Ingeniería de la Universidad Ritsumeikan del Japón) dice que la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible requerirá estrategias integradas que tengan en cuenta las interrelaciones entre las políticas. En lo que respecta a la erradicación del hambre, las grandes desigualdades en la distribución de los recursos y los ingresos perjudican el acceso de los pobres a los alimentos. Por ende, la aplicación de políticas eficaces de protección social será clave para acabar con el hambre. Dada la inseguridad mundial provocada por los fenómenos climáticos extremos, los conflictos y las guerras, urge desarrollar ese tipo de estrategias.

32. **La Sra. Tapanainen-Thiess** (Secretaria General del Informe del Gobierno sobre el Futuro y Grupo de Previsión del Gobierno dependiente de la Oficina del Primer Ministro de Finlandia) dice que, si bien las diferencias de capacidad son importantes, no deben impedir que los países realicen trabajos de previsión. En Finlandia, este trabajo se ha llevado a cabo a pesar de que las capacidades de los distintos ministerios varían considerablemente. Es necesario comprender el panorama general, que abarca las interdependencias y los impulsores del cambio, las alternativas de políticas y los riesgos sistémicos. A la hora de realizar trabajos de prospectiva Finlandia ha tenido en cuenta gran variedad de factores, como el desarrollo demográfico desigual, la educación, la migración, la segregación espacial, y la salud mental y el bienestar.

33. **La Sra. Patterson** (Directora de Integración de los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la Red Global de Políticas del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo) dice que la Agenda 2030 es un programa radical de transformación que trasciende la suma de sus objetivos e indicadores. Es una agenda de sistemas mundiales centrada en las interdependencias y los espacios entre ellos. Las partes interesadas deben utilizar métodos cualitativos y cuantitativos para determinar los puntos de influencia en diferentes contextos. Es importante centrarse en las pocas inversiones que tienen más posibilidades de transformar diferentes sectores y contextos de desarrollo.

34. **El Sr. Chindawongse** (Tailandia) declara que, si bien los países disponen de los datos necesarios en materia de previsión estratégica para detectar tendencias, muchos aún necesitan establecer sistemas de alerta temprana, con todas sus implicaciones presupuestarias, políticas y económicas. El orador pregunta a los panelistas cómo pueden los países establecer sistemas de alerta temprana a nivel multilateral de manera que se impulsen las medidas.

35. **El Sr. Johnson** (Academia Internacional contra la Corrupción) declara que se podrían haber evitado grandes pérdidas de vidas durante la pandemia si se hubieran aplicado medidas para mejorar la gobernanza y combatir la corrupción. Se pagaron sobornos por gran variedad de razones, desde evitar la cuarentena hasta obtener respiradores. En el sector de la educación, por ejemplo, algunas madres se vieron obligadas a pagar para mantener a sus hijos en la escuela.

36. La corrupción tiene efectos negativos de gran alcance en la sociedad. Agudiza la desigualdad de género, pues, en general, perjudica más a las mujeres que a los hombres. Para avanzar hacia el Objetivo de Desarrollo Sostenible 14 hay que reconocer que el sector de la pesca es especialmente vulnerable a la actividad ilegal y no reglamentada. Además, la corrupción es un factor clave que favorece los delitos contra la fauna y la flora silvestres. La lucha contra la corrupción no es un objetivo aislado, por lo que la consecución del Objetivo 17, relativo a las alianzas, es fundamental para implementar la Agenda 2030. La corrupción socava el progreso hacia la consecución de todos los Objetivos de Desarrollo Sostenible y los esfuerzos de lucha contra la corrupción son el motor del desarrollo sostenible.

37. **La Sra. Tapanainen-Thiess** (Secretaria General del Informe del Gobierno sobre el Futuro y Grupo de Previsión del Gobierno dependiente de la Oficina del Primer Ministro de Finlandia) dice que es importante comprender las megatendencias que afectan al establecimiento de sistemas de alerta temprana. Se deben analizar las incertidumbres al decidir las alternativas, y hay que institucionalizar la previsión a fin de colmar las lagunas de conocimiento. Para responder ante imprevistos graves se necesitan capacidades muy desarrolladas.

38. **El Sr. Shank** (Director de Promoción de Carbon Neutral Cities Alliance) pregunta si las sociedades están dispuestas a tomar el tiempo necesario para recuperar la confianza de su población e invertir en el pilar social.

39. **El Sr. Rao** (Profesor Asociado de Sistemas Energéticos de la Escuela de Medio Ambiente de la Universidad de Yale e Investigador Superior del

International Institute for Applied Systems Analysis) declara que lo más urgente es centrarse en enfrentar las desigualdades, especialmente en lo que respecta al acceso a los recursos y al poder de decisión.

40. **La Sra. Hasegawa** (Profesora Asociada de la Facultad de Ciencias e Ingeniería de la Universidad Ritsumeikan del Japón) declara que la aplicación de medidas uniformes afectaría negativamente a algunas poblaciones y carecería de eficacia. Se necesitan más medidas sectoriales y regionales para hacer frente al cambio climático y a la recuperación de la pandemia de COVID-19.

41. **La Sra. Tapanainen-Thiess** (Secretaria General del Informe del Gobierno sobre el Futuro y Grupo de Previsión del Gobierno dependiente de la Oficina del Primer Ministro de Finlandia) declara que la sociedad debe cimentarse en altos niveles de educación, formación, investigación y cultura. Para preservar la sociedad del bienestar es necesario asegurar la existencia de una cultura operativa centrada en el ser humano en la que los objetivos y los servicios sean definidos por los ciudadanos.

a) Reunión ministerial del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo Económico y Social (continuación)

Aprobación del proyecto de declaración ministerial de la serie de sesiones de alto nivel del período de sesiones de 2022 del Consejo Económico y Social y del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo (E/2022/L.14-E/HLPF/2022/L.1)

42. **El Presidente** señala a la atención de los presentes el proyecto de declaración ministerial del foro político de alto nivel de 2022 sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo sobre el tema “Reconstruir para mejorar después de la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19) y al mismo tiempo avanzar hacia la plena implementación de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible” (E/2022/L.14-E/HLPF/2022/L.1). Se ha solicitado que el párrafo 131 del proyecto de declaración ministerial se someta a votación registrada.

43. *Se procede a votación registrada sobre el párrafo 131 del proyecto de declaración ministerial.*

Votos a favor:

Argentina, Belice, Bolivia (Estado Plurinacional de), Botswana, China, Federación de Rusia, Grecia, India, Indonesia, Islas Salomón, Libia, Madagascar,

México, Nicaragua, Nigeria, Panamá, Perú, República Unida de Tanzania, Tailandia, Zimbabwe.

Votos en contra:

Canadá, Estados Unidos de América, Israel.

Abstenciones:

Austria, Bélgica, Bulgaria, Chequia, Colombia, Côte d'Ivoire, Croacia, Dinamarca, Finlandia, Francia, Guatemala, Japón, Letonia, Nueva Zelandia, Portugal.

44. *Por 20 votos contra 3 y 15 abstenciones, queda aprobado el párrafo 131 del proyecto de declaración ministerial.*

45. **El Sr. Kamar** (Israel) declara que, si bien Israel apoya el proyecto de declaración ministerial en su totalidad, el país se desvincula del párrafo 131 y reitera la declaración que formuló con respecto a la votación de dicho párrafo en la 16ª reunión del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible celebrado bajo los auspicios del Consejo Económico y Social.

46. **El Presidente** invita al Consejo a adoptar medidas respecto del proyecto de declaración ministerial, que no tiene consecuencias para el presupuesto por programas.

47. *Queda aprobado el proyecto de declaración ministerial.*

48. **El Sr. Hill** (Estados Unidos de América) dice que su país apoya firmemente la Agenda 2030 y se compromete a aplicarla en su totalidad.

49. **El Sr. Nasir** (Indonesia) dice que la acción multilateral será esencial para mitigar la actual crisis multidimensional. Se debe actuar con urgencia para revertir los efectos de la guerra en Ucrania sobre la seguridad alimentaria y la energía. También es importante invertir en la asistencia médica universal y en la preparación ante pandemias, así como subsanar las deficiencias en la financiación para el desarrollo.

Clausura de la serie de sesiones

50. **El Sr. Liu Zhenmin** (Secretario General Adjunto de Asuntos Económicos y Sociales) dice que está claro que la Agenda 2030 y los Objetivos de Desarrollo Sostenible siguen inspirando, uniendo y movilizan a la comunidad internacional. La Cumbre sobre los Objetivos de Desarrollo Sostenible que se celebrará en septiembre de 2022 y sus preparativos darán paso a una nueva fase de aceleración y transformación.

51. En su 31ª sesión, celebrada por la mañana, el Consejo estudió las formas de mejorar el multilateralismo, la respuesta de salud pública a la pandemia, la financiación y el alivio de la deuda, y las

formas de mitigar el cambio climático y asegurar la protección social. En la presente sesión, el Consejo ha examinado diversos escenarios futuros y lo que la comunidad internacional puede hacer para mejorarlos. Si bien el Secretario General puso de manifiesto los devastadores impactos de la pandemia en la consecución de muchos de los Objetivos de Desarrollo Sostenible en su informe anual sobre los progresos realizados para lograr los Objetivos ([E/2022/55](#)), el Consejo también ha observado indicios de que se continúa avanzando, como demuestran los 44 exámenes nacionales voluntarios, la mesa redonda ministerial y sus diversos paneles y diálogos. Sin embargo, hay que transformar el sistema, cuyas debilidades han dejado al descubierto las crisis recientes, y respaldar una transición inclusiva, sostenida y ecológica. Si conocemos los cambios demográficos, sociales y medioambientales a los que nos enfrentaremos en los próximos años, estaremos en mejores condiciones para anticiparnos a ellos y realizar con antelación los cambios necesarios en materia de políticas. Por ello, es alentador que la declaración ministerial se haya aprobado por consenso.

52. **El Presidente** dice que la declaración ministerial proporciona una base sólida y una buena orientación política para que la comunidad internacional pueda superar la pandemia de COVID-19 y otras crisis, al tiempo que trabaja para alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible. La serie de sesiones de alto nivel marca la culminación del año de trabajo del Consejo, durante el cual ha abordado diferentes aspectos de la pandemia y otras crisis que han afectado negativamente a los medios de subsistencia. La solidaridad internacional se ha revelado como la única forma de implementar la Agenda 2030 y alcanzar los Objetivos.

53. El Comité de Políticas de Desarrollo velará por que las normas mundiales se calibren para alcanzar los objetivos generales de estabilidad social y económica, prosperidad compartida y sostenibilidad ambiental. Es necesario un sistema multilateral reforzado a fin de diseñar soluciones a la escala necesaria para responder a los grandes retos actuales, como las crisis alimentarias y energéticas inminentes. Ese sistema también apoyaría a los países y personas más pobres y vulnerables, y a aquellos más afectados por las crisis. La solidaridad también implica aumentar los esfuerzos colectivos para asegurar el acceso equitativo a las vacunas anti-COVID-19 y superar así el limitado pero importante éxito que se ha logrado en la Organización Mundial del Comercio.

54. Las propuestas formuladas por el Secretario General en su informe titulado “Nuestra Agenda Común” ([A/75/982](#)) deben llevarse a la práctica con el fin de revitalizar el multilateralismo y la cooperación

internacional. El Consejo continuará el seguimiento de las cuestiones que le competen en virtud de su mandato, incluida la Cumbre Bienal que celebrará en 2023 con el Grupo de los 20, el Secretario General y los jefes de las instituciones financieras internacionales. También examinará la implicación de los jóvenes, basándose en las enseñanzas extraídas de su foro anual de la juventud. Es fundamental que todas las Misiones Permanentes en Nueva York movilicen a los dirigentes y a los ministerios de sus capitales para ejecutar los importantes acuerdos alcanzados en las Naciones Unidas, con el fin de que el multilateralismo sea efectivo.

55. En la presente sesión, los científicos han aportado diferentes escenarios para hacer realidad un futuro sostenible; los escenarios sirven para destacar las oportunidades de emprender trayectorias más resilientes que contribuyan a hacer frente a las crisis existentes y potenciales, reducir las desigualdades y alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Además, los escenarios son herramientas fundamentales para la toma de decisiones acertadas en materia de políticas, pues ayudan a los responsables de formularlas a mirar más allá de las crisis y emergencias actuales y enfocarse en el desarrollo sostenible. Los representantes de los Gobiernos también han descrito su utilización de escenarios y análisis de tendencias a largo plazo para formular medidas de políticas y programas orientados al futuro. Han subrayado que la planificación y la previsión a largo plazo son extremadamente difíciles en el contexto actual. Por tanto, los científicos y los encargados de formular políticas deben colaborar para mejorar la interfaz ciencia-política. Además, el sistema de las Naciones Unidas debe apoyar de forma urgente la creación de capacidades en los países en desarrollo, en particular aquellos que se encuentran en situaciones especiales.

56. No es una situación irremediable: gran parte de los conocimientos y muchas de las opciones, herramientas e instrumentos de políticas necesarios para lograr el desarrollo sostenible ya existen. Para seguir avanzando es necesario movilizar la financiación y el poder de la ciencia y la tecnología y reforzar la solidaridad local, nacional y mundial para aplicar medidas colectivas. El multilateralismo es clave para transformar los sistemas socioeconómicos existentes con el fin de alcanzar los objetivos de la Agenda 2030.

Se levanta la sesión a las 17.20 horas.